

Editorial

David Bueno

[Versió en català \(pàgina 1\):](#)

[Versión en castellano \(página 2\):](#)

Enguany celebrem el desè aniversari del naixement de la revista, una fita important que hem aconseguit gràcies a tots els col·laboradors i lectors. Per tant, el primer que ens cal fer és agrair-vos la vostra presència. Aquesta revista va néixer per donar sortida a les inquietuds divulgadores dels alumnes, en el camp concret de la divulgació científica. Hem publicat, fins ara, més d'un centenar d'articles, de tipologia molt diferent: alumnes que han fet el seu treball final de grau a la Facultat de Biologia en el camp de la divulgació científica; treballs de ciència en ficció, guanyadors del concurs de microrrelats que cada any organitza també la Facultat de Biologia; treballs provinents de seminaris i altres cursos, etcètera. En tots els casos han estat fruit de la passió dels seus autors per comunicar el coneixement de forma assequible i motivadora.

En aquest primer número del Volum 10 us presentem nou articles agrupats en dos eixos temàtics. D'una banda, cinc articles escrits per alumnes del *Màster de Comunicació Especialitzada*, que ofereix la Universitat de Barcelona, dins l'assignatura *Llenguatge de la vida*. L'objectiu d'aquesta assignatura és acostar la divulgació científica i donar eines i recursos als nous divulgadors, molts dels quals provenen del camp de les humanitats. En aquests articles, que han fet de manera voluntària, les autores reflexionen sobre la importància de la divulgació científica des de diferents perspectives. En tots els casos s'ha respectat la redacció original. Això és interessant perquè provenen d'àmbits culturals diferents (Catalunya i Espanya, Amèrica Llatina, la Xina), la qual cosa imprimeix un caràcter propi i un llenguatge també específic a cadascun dels treballs.

D'altra banda, us presentem també quatre articles escrits per membres d'un col·lectiu de persones interessades en la divulgació científica que hi ha a la Facultat de Biologia de la Universitat de Barcelona, anomenat *Ciència Oberta*. És una relació que neix de la passió per divulgar ciència i que estrenem en aquest número de la revista, amb la voluntat que es mantingui durant molt de temps. Sens dubte serà molt fructífera.

Esperem que gaudiu de tots els articles.

Editorial

David Bueno

Este año celebramos el décimo aniversario del nacimiento de la revista, un hito importante que hemos conseguido gracias a todos los colaboradores y lectores. Por lo tanto, lo primero que tenemos que hacer es agradecer vuestra presencia. Esta revista nació para dar salida a las inquietudes divulgadoras de los alumnos, en el campo concreto de la divulgación científica. Hemos publicado, hasta ahora, más de un centenar de artículos, de tipología muy diferente: alumnos que han hecho su trabajo final de grado en la Facultad de Biología en el campo de la divulgación científica; trabajos de ciencia en ficción, ganadores del concurso de microrrelatos que cada año organiza también la Facultad de Biología; trabajos provenientes de seminarios y otros cursos, etcétera. En todos los casos han sido fruto de la pasión de sus autores para comunicar el conocimiento de forma asequible y motivadora.

En este primer número del Volumen 10 presentamos nueve artículos agrupados en dos ejes temáticos. Por un lado, cinco artículos escritos por alumnos del *Máster de Comunicación Especializada*, que ofrece la Universidad de Barcelona, dentro de la asignatura *Lenguaje de la vida*. El objetivo de esta asignatura es acercar la divulgación científica y dar herramientas y recursos a los nuevos divulgadores, muchos de los cuales provienen del campo de las humanidades. En estos artículos, que han hecho de manera voluntaria, las autoras reflexionan sobre la importancia de la divulgación científica desde diferentes perspectivas. En todos los casos se ha respetado la redacción original. Esto es interesante porque provienen de ámbitos culturales diferentes (Cataluña y España, América Latina, China), lo que imprime un carácter propio y un lenguaje también específico a cada uno de los trabajos.

Por otro lado, os presentamos también cuatro artículos escritos por miembros de un colectivo de personas interesadas en la divulgación científica que hay en la Facultad de Biología de la Universidad de Barcelona, llamado *Ciència Oberta*. Es una relación que nace de la pasión por divulgar ciencia y que estrenamos en este número de la revista, con la voluntad que se mantenga durante mucho tiempo. Sin duda será muy fructífera.

Esperamos que disfrutéis de todos los artículos.